

Poznámka: Překlad tohoto předpisu zajistila Republiková volební komise, za účelem aby se všem kteří o to mají zájem zlehčila účast na volbách pro národní rady národnostních menšin. Tento překlad se nepovažuje veřejným právním aktem a v případě jakékoli nesouhlasu, platný je jedině text předpisu v srbském jazyce.

Na základě článku 62 odst. 1 bodu 4) a článku 66 odst. 3 zákona o národních radách národnostních menšin („Službeni glasnik RS“, č. 72/09, 20/14 - usnesení US, 55/14 a 47/18), Republiková volební komise, na zasedání konaném dne 21. srpna 2018, schválila

P R A V I D L A

O PRÁCI VOLEBNÍCH VÝBORŮ PRO PROVÁDĚNÍ PŘÍMÝCH VOLEB členů národních rad národnostních menšin

I. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

Článek 1

Těmito pravidly se blíže upravuje práce volebních výborů ustanovených v souladu s Návodem k provádění přímých voleb členů národních rad národnostních menšin („Službeni glasnik RS“, č. 57/18 - redigovaný text), při provádění voleb a stanovení výsledků voleb na přímých volbách členů národních rad národnostních menšin (níže v textu jako: volby).

Článek 2

(1) Volební výbor bezprostředně provádí volby na volebním místě, zajišťuje správnost a tajnost hlasování, stanovuje výsledky voleb na volebním místě a vykonává jiné úkony v souladu se zákonem, Návodem k provádění přímých voleb členů národních rad národnostních menšin a těmito pravidly.

(2) Volební výbor rozhoduje většinou hlasů z celkového počtu členů.

(3) Práce volebního výboru je veřejná.

(4) Dokud je volební místo otevřené a dokud trvá hlasování, všichni členové volebního výboru nebo jejich zástupci musí být na volebním místě.

(5) Všichni členové a zástupci členů volebních výborů mají povinnost na volebním místě po celou dobu na viditelném místě nosit identifikační kartičky které jim zajistí Republiková volební komise.

(6) Členům volebních výborů kteří jsou určeni aby manipulovali sprejem s neviditelným inkoustem, a kteří volí na jiném volebním místě, hlasování se umožňuje s rozhodnutím o jmenování člena národní rady volebního výboru.

II. PŘÍJEM VOLEBNÍHO MATERIÁLU

Článek 3

(1) Pracovní skupiny Republikové volební komise (níže v textu jako: Pracovní skupina) a obvodní /městské správní orgány jsou povinni volební materiál

k provádění hlasování na volebním místě předat volebním výborům nejpozději 48 hodin přede dnem konání voleb.

(2) Seznam volebního materiálu který se předává každému volebnímu výboru k provádění voleb obsažen je v protokole o předání volebního materiálu před volbami mezi Pracovní skupinou a volebním výborem jehož tiskopis předepíše Republiková volební komise.

Článek 4

(1) Kromě materiálu obsaženého v protokole o předání volebního materiálu před volbami mezi Pracovní skupinou a volebním výborem, volebnímu výboru se při předání volebního materiálu před volbami doručuje také kontrolní tiskopis pro logicky-početní složení výsledků hlasování na volebním místě, jehož tiskopis je v příloze a součástí je těchto pravidel.

(2) Obvodní /městský správní orgán zajistí pro každý volební výbor tolik tiskopisů kontrolního formuláře pro kolik národních rad se volí na každém volebním místě.

III. PŘÍPRAVY PRO ZAČÁTEK HLASOVÁNÍ

Článek 5

(1) V den voleb se volební výbor setká v 6,00 hodin na volebním místě, aby se provedly přípravy pro začátek hlasování.

(2) Členové volebního výboru připraví vše pro začátek voleb podle následujícího pořadí: otevřou pytel s volebním materiálem zapečetěný bezpečnostní svorkou, stanoví zdali je obdržený volební materiál v pořádku a kompletní, zařizují volební místo a domlouvají se o způsobu práce a rozdělení povinností při realizaci hlasování.

(3) Bezpečnostní svorku která byla odebraná z pytle s volebním materiálem, volební výbor závazně předá Pracovní skupině při předání volebního materiálu před volbami.

a) Stanovení zdali je obdržený volební materiál v pořádku a kompletní

Článek 6

(1) Obdržený volební materiál volební výbor porovnává se stavem z protokolu o předání volebního materiálu před volbami mezi Pracovní skupinou a volebním výborem a tak stanoví zdali je obdržený volební materiál v pořádku a kompletní.

(2) Když něco z volebního materiálu chybí, volební výbor to konstatuje v Protokole o práci volebního výboru na provádění hlasování a stanovení výsledků hlasování na volbách členů národních rad určité národnostní menšiny (níže v textu jako: Protokol o práci volebního výboru) a o tom ihned informuje Pracovní skupinu.

(3) Když volebnímu výboru nebyl doručen dostatečný počet volebních lístků, on otevře volební místo s volebními lístky které vlastní a zbytek mu bude doručen během hlasování.

b) Upravení volebního místa

Článek 7

(1) Členové volebního výboru upraví volební místo tak, že viditelně vyvěsí číslo a název volebního místa, výpis z Rozhodnutí o stanovení volebních míst a národní vlajku Srbské republiky, jakož i hromadné volební listiny kandidátů pro členy každé národní rady která se volí na volebním místě.

(2) Potom volební výbor zařizuje místnost pro hlasování tak, aby od vchodu k volební urně, pozice pro vykonávání volebních úkonů byly postavené v následujícím pořadí:

- 1) pozice na které člen volebního výboru manipuluje s UV lampou;
- 2) pozice na které se stanoví identita voliče;
- 3) pozice na které se nachází výpisy ze zvláštních volebních seznamů pro volby na volebním místě (níže v textu jako: výpis z volebního seznamu) pro každou národní radu která se volí na volebním místě a zvláštní výpisy z volebního seznamu pro hlasování voličů kteří slouží brannou povinností, vojenské cvičení nebo jsou na školení v jednotkách nebo institucích Srbského vojska;
- 4) pozice na které se předává volební lístek;
- 5) pozice na které člen volebního výboru manipuluje sprejem pro označování voličova prstu;
- 6) paravány pro hlasování, které musí být tak postavené aby zajistily tajnost voleb;
- 7) volební urna.

Článek 8

(1) Volební výbor prověřuje zdali jsou na volebním místě a ve vzdálenosti menší než 50 metrů od volebního místa vyvěšeny symboly navrhovatelů volebních listin a jiný volební propagační materiál.

(2) Když je na volebním místě a ve vzdálenosti do 50 metrů vyvěšen volební propagační materiál, volební výbor jej sám odstraní nebo, není li to možné aby jej sám odstranil, bude informovat Pracovní skupinu že je zapotřebí materiál odstranit, která se s žádostí o odstranění obrátí příslušné obvodní /městské komunální organizaci.

v) Dohoda o rozdělení práce

Článek 9

Členové volebního výboru se domlouvají o rozdělení práce přičemž je nejdůležitější stanovit kteří členové, případně zástupci členů, budou odpovědni pro provádění následujících úkonů:

- 1) manipulování UV lampou;
- 2) stanovení identity voličů;
- 3) nakládání s výpisy z volebního seznamu pro každou národní radu která se volí na volebním místě a zvláštními výpisy z volebního seznamu pro hlasování voličů na výkonu branné povinnosti,

vojenském cvičení nebo školení v jednotkách nebo institucích Srbského vojska;

- 4) hlídání a předávání volebních lístků;
- 5) manipulování sprejem pro označování prstu voliče;
- 6) poučování voličů jak se volí.

Článek 10

(1) Před otevřením volebního místa, předseda volebního výboru do Protokolu o práci volebního výboru запиše jména přítomných členů a zástupců členů volebního výboru.

(2) Kromě zapisování přítomných členů a zástupců členů volebního výboru do Protokolu o práci volebního výboru, předseda volebního výboru má povinnost jména přítomných členů a zástupců členů volebního výboru zapsat do evidence o přítomnosti na volebním místě kterou podepíšíou přítomní členové a zástupci členů volebního výboru.

(3) Evidence dle odstavce 2 tohoto článku poslouží jako základ pro výplatu odměny za práci ve volebním výboru.

IV. OTEVŘENÍ VOLEBNÍHO MÍSTA

Článek 11

(1) Když ukončí přípravy pro provádění voleb, volební výbor konstatuje že hlasování může začít, a to запиše do Protokolu o práci volebního výboru.

(2) Volební místo se otevírá v 7,00 hodin v den konání voleb.

Kontrola nezávadnosti volební urny

Článek 12

(1) Na volebním místě se nachází jedna volební urna, která se použije pro hlasování na volbách členů všech národních rad které se volí na volebním místě.

(2) Kontrola nezávadnosti volební urny provádí se za přítomnosti prvního voliče který přistoupí na volební místo, a výsledek kontroly se zapisuje do kontrolního listu pro kontrolu nezávadnosti volební urny (níže v textu jako: kontrolní list).

(3) Postup kontroly se provádí následujícím pořadím:

1) když na volební místo přistoupí první volič který není členem volebního výboru, volební výbor provede kontrolu UV lampou, stanoví se jeho identita a stanoví se zdali je zapsán do některého z volebních seznamů;

2) za přítomnosti tohoto voliče volební výbor zkontroluje zdali je volební urna nezávadná a prázdná;

3) vyplňuje se kontrolní list, do kterého se zapisuje do kterého výpisu z volebního seznamu a pod kterým pořadovým číslem je volič zapsán, po čemž podepíšíou kontrolní list všichni členové, případně zástupci členů volebního výboru a volič který první přistoupil na volební místo;

4) za přítomnosti prvního voliče se kontrolní list vhodí do volební urny, která se potom uzavře a zapečetí trojbarevnou šňůrkou a pečetním voskem;

5) veškeré provedené úkony volební výbor konstatuje **ve všech protokolech** o práci volebního výboru pro každou národní radu která se volí na volebním místě.

Článek 13

Kontrola nezávadnosti volební urny se nemůže konat za přítomnosti voliče u kterého je pomoci UV lampy stanoveno, že volil na jiném volebním místě, který nemá platný veřejný průkaz k stanovení identity, nebo který není zapsán ani v jednom výpise z volebního seznamu.

V. HLASOVÁNÍ NA VOLEBNÍM MÍSTĚ

Článek 14

Když volič přijde na volební místo, volební výbor je povinen provést následující úkony: prověřit zdali volič volil na jiném volebním místě, stanovit identitu voliče; prověřit zdali je volič zapsán v některém z volebních seznamů, předat volební lístek, označit voliče sprejem a poučit voliče o způsobu hlasování.

a) Kontrola zdali volič volil na jiném volebním místě

Článek 15

- (1) Když vstoupí do volebního místa, volič přistupuje členu volebního výboru s UV lampou, který zkontroluje zdali je ukazováček pravé ruky voliče už označen neviditelným inkoustem.
- (2) V případě, kdy volič nemá ukazováček pravé ruky, zkontroluje se zdali jsou neviditelným inkoustem označeny ostatní prsty pravé ruky a když volič nemá pravou ruku, zkontroluje se zdali jsou neviditelným inkoustem označeny prsty levé ruky.
- (3) Když se po kontrole UV lampou stanoví, že volič volil na jiném volebním místě, on nemůže hlasovat a je povinen bez odkladu opustit volební místo.

b) Stanovení identity voliče

Článek 16

- (1) Když se stanoví že volič nevolil, přistupuje následujícímu členu volebního výboru, řekne mu své jméno a přímení, předá mu informační lístek o datu a době konání voleb, když jej má, a prokazuje svou identitu.
- (2) Volič může přistoupit k volbám i bez informace o datu a době konání voleb a volební výbor jej nemůže podmínit prokazováním tohoto informačního lístku, nýbrž musí přistoupit vyhledávání voliče ve výpise z volebního seznamu podle přístupných údajů o voliči z jeho dokladu kterým prokazuje identitu.
- (3) Volič nemůže volit když nepodá důkaz o své identitě.
- (4) Svojí identitu volič prokazuje platným občanským průkazem nebo platným cestovním dokladem (pasem).

(5) Volební výbor má umožnit hlasování voliči který svou identitu prokazuje osobním průkazem s vypršelou lhůtou platnosti, za podmínky že doloží potvrzení Ministerstva vnitra o podané žádosti o vystavení nového občanského průkazu.

(6) V případě, když na volební místo přistoupí volič který vlastní platný doklad dle odstavce 4 tohoto článku ve kterém je uvedeno jiné příjmení v porovnání s příjmením uvedeném ve výpise z volebního seznamu, volební výbor má tomuto voliči umožnit aby volil, bez ohledu na tuto okolnost, pod podmínkou že na základě fotografie voliče a jednotného rodného čísla občana v dokladu kterým prokazuje svojí identitu může stanovit že se jedná o osobu která je zapsaná do výpisu z volebního seznamu.

(7) Volič který je zapsán do zvláštního výpisu z volebního seznamu pro volby voličů na výkonu branné povinnosti, vojenském cvičení nebo školení v jednotkách nebo institucích Srbského vojska, svojí identitu může prokázat také vojenským průkazem který obsahuje fotografii voliče a jeho jednotné rodné číslo občana.

(8) Volič který volí na volebním místě uvnitř instituce pro výkon závodních sankcí, svojí identitu může prokázat také odpovídajícím dokladem který mu vystavila Správa pro výkon závodních sankcí.

v) Zjišťování zdali je volič zapsán do výpisu z volebního seznamu a předávání volebního lístku

Článek 17

(1) Když se stanoví jeho identita, volič řekne které národnostní menšině patří a přistupuje ke členu volebního výboru který má na starosti práci s výpisem z volebního seznamu pro tuto národnostní menšinu, případně ke členu volebního výboru který má na starosti zvláštní výpis z volebního seznamu pro hlasování voličů na výkonu branné povinnosti, vojenském cvičení nebo školení v jednotkách nebo institucích Srbského vojska, který najde voliče ve výpise z volebního seznamu a zaokrouhlí pořadové číslo před jménem voliče, po čemž se volič podepisuje na odpovídajícím místě ve výpise z volebního seznamu. Když se volič podepíše, člen volebního výboru mu předává volební lístek.

(2) Volič který umí psát a který je ve stavu vlastnoručně napsat své jméno a příjmení, podepisuje se tak, že vlastnoručně vypíše svůj podpis na odpovídajícím místě ve výpise z volebního seznamu.

(3) Volič který z důvodu fyzické nebo sensorové neschopnosti (invalidní volič) není ve stavu vlastnoručně napsat své jméno a příjmení na výpise z volebního seznamu, podepíše se tak, že na odpovídajícím místě ve výpise z volebního seznamu otiskne razítko které obsahuje údaje o osobní identitě, případně reliéfní razítko s faximille podpisu.

(4) Volič který neumí psát, případně invalidní volič který ne vlastní razítko s údaji o osobní identitě, případně reliéfní razítko s faximille jeho podpisu, ne podepíše se do výpisu z volebního seznamu, nýbrž to místo něj provede jeho pomocník kterého si přivede na volební místo za účelem vyplnění volebního lístku.

(5) Ustanovení dle odst. 2 až 4 tohoto článku souměrně se použijí i situaci hlasování voliče mimo volební místo.

Článek 18

- (1) Volební výbor nesmí provádět žádná dopisování či jiné změny ve výpisech z volebního seznamu.
- (2) Volební výbor nesmí dovolit aby volila osoba, která není zapsaná ani do jednoho výpisu z volebního seznamu.
- (3) Volební výbor nesmí dopsat do výpisu z volebního seznamu osobu která není zapsaná do výpisu, bez ohledu na to že by osoba tvrdila že volí na tomto volebním místě, nebo protože jí členové volebního výboru osobně znají.

Článek 19

- (1) Volič může hlasovat jen jednou.
- (2) Ani jedna osoba nemůže dostat více než jeden volební lístek, ani není dovoleno aby jedna osoba hlasovala namísto druhé osoby. Hlasování pomocí pomocníka dle článku 24 těchto pravidel se ne považuje za hlasování namísto jiné osoby.

g) Použití spreje

Článek 20

- (1) Teprve když mu se předá volební lístek, volič přistupuje k členu volebního výboru který mu speciálním sprejem označuje ukazováček pravé ruky pod kořenem nehtu jako znak že volil.
- (2) Voliči který nemá ukazováček pravé ruky bude označen následující přístupný prst napravo a na konci palec této ruky, pod kořenem nehtu.
- (3) Voliči který nemá pravou dlaň, bude označen ukazováček levé ruky, případně následující přístupný prst nalevo a na konci palec této ruky, pod kořenem nehtu.
- (4) Když není možné aby se takto označili prsty voliče, tak se označování nekoná.

d) Vyplňování volebního lístku

Článek 21

- (1) Volič vyplňuje volební lístek za paravánem pro hlasování když jej člen volebního výboru poučí o způsobu volení.
- (2) Člen volebního výboru zvláště upozorní voliče:
 - 1) že může volit jen pro jednu volební listinu, zaokrouhlováním pořadového čísla před názvem této volební listiny;
 - 2) že je hlasování tajné a že se provádí za paravánem pro hlasování;
 - 3) že je hlasování svobodné a že nikdo nemá právo znemožňovat nebo přinucovat voliče aby volil, aby jej vyzíval k odpovědnosti protože hlasoval či nikoliv nebo aby se požadovalo od voliče aby se vyjádřil jak volil a pro koho.

- (3) Když vyplní volební lístek, volič sám přehne volební lístek tak, aby nebylo vidět jak volil a vkládá volební lístek do volební urny, a potom opouští volební místo.

Článek 22

- (1) Volební výbor je povinen starat se o zajištění tajnosti hlasování.
(2) Volební výbor je povinen organizovat volby tak, aby nikdo nemohl vidět jak volič vyplňuje volební lístek.
(3) V místnosti ve které se hlasuje může být přítomno jen tolik voličů kolik je míst na kterých je zajištěna tajnost hlasování.

VI. ZVLÁŠTNÍ PRAVIDLA PRO HLASOVÁNÍ INVALIDNÍCH OSOB, NEGRAMOTNÝCH A ZNEMOŽNĚNÝCH OSOB

Článek 23

(1) Volební výbor je povinen osobě která se pohybuje pomoci vodivého psa a vlastní odpovídající doklad k pohybu pomoci vodivého psa, umožnit volný přístup k objektu ve kterém je volební místo a na samém volebním místě, jakožto objektu ve veřejném použití, jak je to předepsané zákonem o pohybování pomoci vodivého psa.

- (2) Jako odpovídající doklad pro pohyb pomoci vodivého psa považuje se:
- 1) důkaz o získaných znalostech, schopnostech a dovednostech pro pohyb s vodivým psem - pro osobu která se pohybuje pomoci vodivého psa;
 - 2) důkaz o ukončeném školení - pro vodivého psa.

a) Osoba která není schopna vyplnit volební lístek

Článek 24

- (1) Volič který nemůže sám vyplnit volební lístek (slepá osoba, osoba s jinými druhy invalidity nebo negramotná osoba) má právo přivést si na volební místo pomocníka který místo něj vyplní volební lístek tak, jak mu to volič určí.
- (2) Do Protokolu o práci volebního výboru se zapisuje:
- celkový počet voličů určité národnostní menšiny kteří volili pomoci pomocníka,
 - kolik z toho hlasovalo slepých osob, kolik osob s jinými druhy invalidity a kolik negramotných osob,
 - pod jakým pořadovým číslem jsou tito voliči zapsáni do výpisu z volebního seznamu.

b) Osoba která není schopna dostavit se na volební místo

Článek 25

- (1) Volič který není schopen hlasovat na volebním místě (nehybná nebo znemožněná osoba) informuje volební výbor nejpozději do 11,00 hodin v den voleb, že si přeje volit a které národnostní menšině patří.
- (2) Hlasování voliče mimo volební místo se může konat jen na území které obchvacuje volební místo.
- (3) Nehybnými a znemožněnými osobami se považují osoby které se ze zdravotních důvodů nemůžou dostavit na volební místo, invalidní osoba a nehybné staré osoby.
- (4) Nehybnými a znemožněnými osobami se nepovažují osoby které kvůli druhu práce kterou vykonávají nemají možnost v době kdy je volební místo otevřené vykonat hlasování na volebním místě.
- (5) Když se stanoví že je nehybná a znemožněná osoba ve smyslu odstavce 3 tohoto článku zapsaná do výpisu z volebního seznamu a že se nachází na území které obchvacuje volební místo, předseda volebního výboru pověří tři členy nebo zástupce členů volebního výboru (pověřené osoby volebního výboru) aby provedli hlasování mimo volebního místa.
- (6) Pověřené osoby volebního výboru odchází k voliči, stanovují jeho identitu a provádí kontrolu UV lampou.
- (7) Potom pověřené osoby volebního výboru předají voliči úřední obálku ve které se nachází: volební lístek, hromadná volební listina kandidátů pro členy národní rady národnostní menšiny které patří volič, potvrzení o volebním právu pro hlasování mimo volební místo a obálku do které bude vložen vyplněný volební lístek.
- (8) Potom pověřené osoby volebního výboru speciálním sprejem označují prst voliče, způsobem stanoveným v článku 20 těchto pravidel.
- (9) Když seznámí voliče o způsobu hlasování, pověřené osoby volebního výboru opustí místnost ve které volič hlasuje.

Článek 26

- (1) Když volič není schopen vyplnit volební lístek (slepá osoba, osoba s jinými druhy invalidity nebo negramotná osoba), on může volit pomoci pomocníka kterého sám zvolí, stejným způsobem kterým tuto pomoc využijí slepé osoby, osoby s jinými druhy invalidity nebo negramotné osoby které hlasují na volebním místě.
- (2) Když ukončí hlasování, volič podepisuje potvrzení o svém volebním právu pro volení mimo volební místo.
- (3) Volič potom vkládá vyplněný a přehnutý volební lístek do obálky kterou pověřené osoby volebního výboru před ním zapečetí razítkem a pečetním voskem.
- (4) Takto zapečetěnou obálku volič vkládá spolu s podepsaným potvrzením o svém volebním právu do úřední obálky kterou potom pověřené osoby před ním zapečetí razítkem a pečetním voskem.

- (5) Před zapečetěním služební obálky s potvrzením o volebním právu a obálkou s volebním lístkem, pověřené osoby volebního výboru závazně musí prověřit zdali volič podepsal potvrzení o volebním právu.

Článek 27

- (1) Ihned po návratu na volební místo, pověřené osoby volebního výboru předají úřední obálku předsedovi volebního výboru, který otevře obálku ve které se nachází potvrzení o volebním právu, a když je potvrzení podepsané, zaokrouhlí pořadové číslo pod kterým je volič zapsán do výpisu z volebního seznamu.
- (2) Potom předseda volebního výboru otevře zapečetěnou obálku ve které je volební lístek a pak, tento volební lístek vhodí do volební urny.
- (3) Když potvrzení o volebním právu není podepsané, považuje se že volič nevolil, což se uvádí do protokolu o práci v volebního výboru pro volby národní rady národnostní menšiny které volič patří, jakožto skutečnost významná pro volby.
- (4) V případě dle odstavce 3 tohoto článku, zapečetěná obálka s volebním lístkem se neotevívá, nýbrž se takto zapečetěna po volbách předává Pracovní skupině v obálce s nepoužitými volebními lístky.
- (5) Volební výbor zapíše do protokolu o práci volebního výboru určité národnostní menšiny:
- celkový počet voličů této národnostní menšiny kteří volili mimo volební místo;
 - kolik z toho počtu hlasovalo osob které se nemohly dostavit na volební místo ze zdravotních důvodů, kolik invalidních osob a kolik nehybných starých osob,
 - pod jakým pořadovým čísly jsou tito voliči zapsaní do výpisu z volebního seznamu.
- (6) Při předání volebního materiálu po hlasování, volební výbor s ostatním volebním materiálem, předává Pracovní skupině podepsaná potvrzení o volebním právu voličů kteří hlasovali mimo volební místo, rozdělené pro každou z národnostní menšinu do zvláštních obálek.

VII. UDRŽOVÁNÍ POŘÁDKU NA VOLEBNÍM MÍSTĚ

Článek 28

- (1) Volební výbor je povinen udržovat pořádek na volebním místě.
- (2) Když se na volebním místě poruší pořádek, volební výbor může přerušit hlasování dokud se pořádek neobnoví. Důvody pro přerušeni hlasování a doba trvání přerušeni hlasování se zapisují do protokolu o práci volebního výboru.
- (3) Když přerušeni trvalo déle než jednu hodinu, hlasování se prodlužuje za tolik času kolik trvalo přerušeni.

Článek 29

- (1) Zakázané je zdržování na volebním místě všem osobám které nemají práva a povinnosti ve spojení s prováděním voleb.
- (2) Na volebním místě je zakázané používání mobilních telefonů a jiných prostředků spojů a komunikací, jakož i foto aparátů a kamer.
- (3) Na volebním místě je zakázané, aby se mimo úřední evidenci ve výpisech z volebního seznamu, sepisovali seznamy voličů kteří se dostavili k volbám (zapisováním jména nebo pořadového čísla z výpisu z volebního seznamu voličů kteří se dostavili, nebo nedostavili k volbám).
- (4) Výjimečně, dovoleno je aby členové volebního výboru kteří jsou pověřeni k práci s výpisy z volebního seznamu, zapisováním čárek na zvláštním listu papíru, vedli evidenci o dostavení voličů a aby o údajích o účasti informovali všechny členy volebního výboru.
- (5) Porušení zákazu dle odst. 1, 2, a 3 tohoto článku se považuje za porušení pořádku na volebním místě.

Článek 30

- (1) Příslušníci policie ve službě mohou vkročit na volební místo jen když jsou na volebním místě porušeny pořádek a klid, na základě výzvy předsedy volebního výboru nebo Pracovní skupiny.
- (2) Výjimečně od odstavce 1 tohoto článku, policajt v uniformě může vstoupit na volební místo na kterém je zapsaný do výpisu z volebního seznamu aby hlasoval, za podmínky že nenesí zbraň a jiné prostředky k přinucování.

Článek 31

Představitelé médií mohou být přítomni na volebním místě jen za účelem přípravy zprávy o průběhu hlasování na volebním místě.

VIII. POZICE ZÁSTUPCŮ NAVRHOVATELŮ VOLEBNÍCH LISTIN A POZOROVATELŮ

Článek 32

Osobám které se nachází na seznamech oprávněných zástupců navrhovatelů volebních listin, případně seznamech tuzemských a zahraničních pozorovatelů a jejich překladatelů, doručeným volebnímu výboru ze strany Republikové volební komise prostřednictvím Pracovních skupin, a kteří mají akreditace které jim vystavila Republiková volební komise, volební výbor je povinen umožnit jim aby nerušeně konaly dozor nad všemi fázemi práce volebních výborů, začínaje přípravami pro otevření volebního místa až do konce práce na stanovení výsledků voleb.

Článek 33

- (1) Volební výbor je povinen do protokolu o práci volebního výboru zapsat údaje o přítomných zástupcích navrhovatelů volebních listin a pozorovatelích, dbající při tom na to aby se údaje o zástupcích navrhovatelů volebních listin, v případech kdy se na volebním místě hlasuje pro volby

- členů více národních rad, zapisovali do protokolu o práci volebního výboru jen pro odpovídající národnostní menšinu, kdy se údaje o pozorovateli zapisují do protokolů o práci volebního výboru pro každou národnostní menšinu.
- (2) Volební výbor může z volebního místa vykázat zástupce navrhovatele volební listiny nebo pozorovatele když nedodrží pravidla o udržování pořádku na volebním místě, když na volebním místě používají mobilní telefon nebo jiné prostředky spoju a komunikací, a zvláště když ruší práci volebního výboru.
 - (3) Volební výbor je povinen aby o odstranění zástupců navrhovatele volební listiny nebo pozorovatele a o důvodech k odstranění ihned informovat Republikovou volební komisi, prostřednictvím pracovní skupiny.

IX. UZAVŘENÍ VOLEBNÍHO MÍSTA

Článek 34

- (1) Volební místo se uzavírá v 20,00 hodin.
- (2) Voličům kteří se octli na volebním místě při uzavření volebního místa, bude umožněno hlasovat.
- (3) Voličem který se octl na volebním místě se považuje volič který se v 20,00 hodin nachází na volebním místě nebo je bezprostředně před ním.
- (4) Voliče kteří se octli na volebním místě, volební výbor informuje o tom, že mohou volit.
- (5) Předseda volebního výboru je povinen určit člena národní rady nebo zástupce člena národní rady volebního výboru který stanoví počet voličů kteří se octli na volebním místě, stanoví pořadí podle kterého budou volit, stoupí za posledního octnutého voliče aby označil konec řady a počká aby hlasovali všichni voliči kteří se octli na volebním místě.

X. STANOVENÍ VÝSLEDKŮ HLASOVÁNÍ

Článek 35

- (1) Po uzavření volebního místa volební výbor stanovuje výsledky voleb na volebním místě.
- (2) Při stanovení výsledků voleb musí být přítomni všichni členové volebního výboru nebo jejich zástupci.
- (3) Během stanovení výsledků voleb, volební výbor nejdříve vyplní kontrolní formulář pro prověřování logicko-početní správnosti výsledků voleb na volebním místě (níže v textu jako: kontrolní formulář).
- (4) Po vyplnění kontrolního formuláře, provádí se logicko-početní kontrola stanovených výsledků, kdy se, až se stanoví že jsou výsledky logicky-početně správné, tyto zapisují do Protokolu o práci volebního výboru při stanovení výsledků voleb na volebním místě.

a) Postup při vyplňování kontrolního formuláře

Článek 36

Postup vyplňování kontrolního formuláře provádí se podle následujícího procesu:

- 1) nejdříve se na základě počtu voličů zapsaných do výpisu z volebního seznamu, seznamu dodatečných změn ve volebním seznamu, když byl doručen s výpisem z volebního seznamu, a ve zvláštním výpise z volebního seznamu pro volby voličů kteří se nachází ve výkonu branné povinnosti, na vojenském cvičení nebo na školení v jednotkách či institucích Srbského vojska, když hlasují na tomto volebním místě, stanoví **celkový počet zapsaných voličů na volebním místě**, který se zapisuje do rubriky 13.1. kontrolního formuláře;
- 2) pak se spočítají voliči kteří jsou zaokrouhleni ve výpise z volebního seznamu, seznamu dodatečných změn ve volebním seznamu a zvláštním výpise z volebního seznamu a takto se stanovuje **počet voličů kteří volili**, který se zapisuje do rubriky 13.2. kontrolního formuláře;
- 3) potom se do rubriky 13.3. kontrolního formuláře zapisuje **počet obdržených volebních lístků**;
- 4) potom se spočítají **nepoužité volební lístky** a tento počet se zapisuje do rubriky 13.4. kontrolního formuláře;
- 5) pak se **otevře volební urna a prověřuje se zdali se v ní nachází Kontrolní list**;
- 6) potom se spočítají volební lístky ve volební urně a tak se stanoví **počet použitých volebních lístků** který se zapisuje do rubriky 15.5. kontrolního formuláře;
- 7) dále se pak volební lístky **rozdělují na platné a neplatné**;
- 8) **spočítají se nejdříve neplatné volební lístky** a tento počet se zapisuje do rubriky 13.6. kontrolního formuláře;
- 9) pak se **spočítají všechny platné volební lístky** a tento počet se zapisuje do rubriky 13.7. kontrolního formuláře;
- 10) potom se **platné volební lístky rozdělí podle volebních listin**, stanoví se počet hlasů který byl přidělen každé volební listině a každá z těchto číslic se zapisuje do odpovídajícího políčka v tabulce v rámci rubriky 13.8. kontrolního formuláře.

Článek 37

- (1) Volební výbor musí dát pozor aby Kontrolní list náhodou nezapočítal mezi volební lístky.
- (2) V případě, že by některý volební výbor přilepil jeden volební lístek na volební urnu, tento volební lístek po hlasování musí započítat mezi nepoužité volební lístky.
- (3) V případě dle článku 27 odst. 3 těchto pravidel, když volič který hlasoval mimo volební místo nepodepsal potvrzení o volebním právu k hlasování mimo volební místo, volební výbor musí volební lístek tohoto voliče, který se

nachází v zapečetěné obálce a takto předává Pracovní skupině, započítat mezi nepoužité volební lístky.

b) Rozlišování platných a neplatných volebních lístků

Článek 38

- (1) Neplatný volební lístek je nevyplněný volební lístek, jakož i volební lístek který je vyplněn tak, že se nemůže stanovit pro kterou volební listinu volič hlasoval, na příklad:
 - 1) volební lístek na kterém volič zaokrouhlil nebo podtrhl více než jedno pořadové číslo před názvem volební listiny;
 - 2) volební lístek na kterém volič zaokrouhlil nebo podtrhl název více než jedné volební listiny;
 - 3) volební lístek na kterém volič zaokrouhlil nebo podtrhl jména více než jednoho nositele volební listiny.
- (2) Platný volební lístek je ten na kterém je zaokrouhleno jedno pořadové číslo před názvem volební listiny, jakož i volební lístek který je vyplněn způsobem dle kterého se s jistotou může dojít k závěru pro koho volič hlasoval, na příklad:
 - 1) když na volebním lístku volič zaokrouhlil nebo podtrhl jméno a přímení prvního kandidáta na volební listině;
 - 2) když na volebním lístku volič zaokrouhlil nebo podtrhl název nebo část názvu jedné volební listiny;
 - 3) když na volebním lístku volič současně zaokrouhlil nebo podtrhl pořadové číslo a název volební listiny a jméno a přímení prvního kandidáta na této volební listině;
 - 4) když na volebním lístku volič zaokrouhlil nebo podtrhl jméno jednoho nositele volební listiny;
 - 5) když na volebním lístku volič zaokrouhlil nebo podtrhl jméno a přímení prvního kandidáta na volební listině a jméno nositele této volební listiny.
- (3) Když je volební lístek vyplněn způsobem dle kterého se může s jistotou stanovit pro kterou volební listinu volič hlasoval, tento bude platný i když:
 - jsou na volebním lístku vypsány nebo nakreslené komentáře, titulky a jiné zprávy;
 - jsou ostatní volební listiny přeškrtnuté.

XI. LOGICKO-POČETNÍ KONTROLA STANOVENÝCH VÝSLEDKŮ VOLEB

Článek 39

- (1) Když vyplní kontrolní formulář a stanoví výsledky voleb na volebním místě způsobem dle článku 36 těchto pravidel, volební výbor má povinnost provést logicko-početní kontrolu stanovených výsledků které zapsal do kontrolního formuláře.

- (2) Logicko-početní kontrola dle odstavce 1 tohoto článku obsahuje: početní soulad údajů o voličích, početní soulad údajů o voličích a volebních lístcích a početní soulad údajů o volebních lístcích a hlasech.

a) Početní soulad údajů o voličích

Článek 40

- (1) Celkový počet voličů určité národnostní menšiny kteří volili (rubrika 13.2. kontrolního formuláře) rovná se počtu voličů kteří jsou zaokrouhleni ve výpise z volebního seznamu, v seznamu dodatečných změn ve volebním seznamu když byl doručen s výpisem z volebního seznamu a eventuálního zvláštního výpisu z volebního seznamu.
- (2) Celkový počet voličů určité národnostní menšiny kteří volili (rubrika 13.2. kontrolního formuláře) může se jen rovnat nebo být menší než je počet voličů zapsaných ve výpise z volebního seznamu této národnostní menšiny, v seznamu dodatečných změn ve volebním seznamu a eventuálního zvláštního výpisu z volebního seznamu (rubrika 13.1. kontrolního formuláře).

b) Početní soulad údajů o voličích a volebních lístcích

Článek 41

- (1) Počet použitých volebních lístků pro volby členů národní rady určité národnostní menšiny (počet volebních lístků které se nachází ve volební urně - rubrika 13.5. kontrolního formuláře) může se jen rovnat nebo být menší než je počet voličů této národnostní menšiny kteří volili (rubrika 13.2. kontrolního formuláře).
- (2) Počet obdržených volebních lístků pro volby členů národní rady určité národnostní menšiny (rubrika 13.3. kontrolního formuláře) se musí rovnat součtu: počtu nepoužitých volebních lístků pro volby členů národní rady určité národnostní menšiny (rubrika 13.4. kontrolního formuláře) a počtu voličů této národnostní menšiny kteří volili (rubrika 13.2. kontrolního formuláře).

v) Početní soulad údajů o volebních lístcích a hlasech

Článek 42

- (1) Počet použitých volebních lístků pro volby členů národní rady určité národnostní menšiny (počet volebních lístků které se nachází ve volební urně - rubrika 13.5. kontrolního formuláře) musí se rovnat součtu: počtu neplatných volebních lístků (rubrika 13.6. kontrolního formuláře) a počtu platných volebních lístků (rubrika 13.6. kontrolního formuláře) a počtu platných volebních lístků pro volby členů národní rady určité národnostní menšiny (rubrika 13.7. kontrolního formuláře).
- (2) Počet platných volebních lístků pro volby členů národní rady určité národnostní menšiny (rubrika 13.7. kontrolního formuláře) se musí rovnat

součtu počtu hlasů které dostaly všechny volební listiny pro volby členů národní rady určité národnostní menšiny (rubrika 13.8. kontrolního formuláře).

XII. VYPLŇOVÁNÍ PROTOKOLU O PRÁCI VOLEBNÍHO VÝBORU

Článek 43

(1) Když konstatuje po provedené logicko-početní kontrole v souladu s ustanoveními čl. 40 až 42 těchto pravidel, že jsou logicko-početně správné, volební výbor přistupuje vyplňování Protokolu o práci volebního výboru tak, že nejdříve musí prověřit zdali vyplnil první čtyři body Protokolu, po čemž do Protokolu zapisuje:

- 1) údaje o hlasování voličů na volebním místě pomoci pomocníka (rubrika 5 Protokolu);
- 2) údaje o hlasování voličů mimo volební místo (rubrika 6 Protokolu);
- 3) zdali ve volební urně našel Kontrolní list (rubrika 11.3. Protokolu);
- 4) celkový počet zapsaných voličů (z rubriky 13.1. kontrolního formuláře do rubriky 13.1. Protokolu);
- 5) počet voličů kteří hlasovali (z rubriky 13.2. kontrolního formuláře do rubriky 13.2. Protokolu);
- 6) počet obdržенých volebních lístků (z rubriky 13.3. kontrolního formuláře do rubriky 13.3. Protokolu);
- 7) počet nepoužitých volebních lístků (z rubriky 13.4. kontrolního formuláře do rubriky 13.4. Protokolu);
- 8) počet použitých volebních lístků (z rubriky 13.5. kontrolního formuláře do rubriky 13.5. Protokolu);
- 9) počet neplatných volebních lístků (z rubriky 13.6. kontrolního formuláře do rubriky 13.6. Protokolu);
- 10) počet platných volebních lístků (z rubriky 13.7. kontrolního formuláře do rubriky 13.7. Protokolu);
- 11) počet hlasů daných každé volební listině (z tabulky v rámci rubriky 13.8. kontrolního formuláře do odpovídajícího políčka v tabulce v rámci rubriky 13.8. Protokolu).

Článek 44

(1) Když dokončí zapisování výsledků hlasování do Protokolu o práci volebního výboru, volební výbor:

- 1) vkládá Kontrolní list do zvláštní obálky kterou zapečetí a na které vypisuje že je v ní Kontrolní list;
- 2) nepoužité volební lístky vkládá do zvláštní obálky kterou zapečetí a na které vypisuje název národnostní menšiny a že jsou v ní nepoužité volební lístky;
- 3) neplatné volební lístky vkládá do zvláštní obálky kterou zapečetí a na které vypisuje název národnostní menšiny a že jsou v ní neplatné volební lístky;
- 4) všechny platné lístky vkládá do zvláštní obálky kterou zapečetí a na které vypisuje název národnostní menšiny a že jsou v ní platné volební lístky;

5) potvrzení o zvláštním volebním právu pro hlasování mimo volební místo vkládá do zvláštní obálky kterou zapečetí a na které vypisuje název národnostní menšiny a že jsou v ní potvrzení o zvláštním volebním právu pro hlasování mimo volební místo.

(2) Na všech obálkách dle odstavce 1 tohoto článku **závazně** musí být uveden také název obvodu /města a číslo volebního místa.

Článek 45

Do Protokolu o práci volebního výboru se zapisují také poznámky členů a zástupců členů volebního výboru, jakož i zástupců navrhovatelů volebních listin.

Článek 46

- (1) Protokol o práci volebního výboru podepisují všichni členové, případně zástupci členů volebního výboru.
- (2) Když Protokol o práci volebního výboru nepodepíší všichni členové volebního výboru, to se konstatuje v Protokole o práci volebního výboru a k tomu se případně uvedou také důvody kvůli kterým protokol nebyl podepsán ze strany všech členů volebního výboru, nebo jejich zástupců.

Článek 47

- (1) Protokol o práci volebního výboru se tiskne na tiskopise který předepisuje Republiková volební komise a tiskne se v šesti exemplářích, ze kterých se:
 - první exemplář **závazně** doručuje Pracovní skupině;
 - druhý exemplář se vyvěsí na volebním místě k veřejnému nahlédnutí;
 - ostatní čtyři exempláře se doručují zástupcům navrhovatelů volebních listin kteří získali největší počet hlasů na volebním místě, jsou li přítomni na volebním místě.

XIII. ZVLÁŠTNÍ USTANOVENÍ O STANOVENÍ VÝSLEDKŮ VOLEB PRO PŘÍPADY KDY SE NA VOLEBNÍM MÍSTĚ VOLÍ VÍCE NÁRODNÍCH RAD NÁRODNOSTNÍCH MENŠIN

Článek 48

(1) Když se na volebním místě hlasuje pro zvolení členů více národních rad národnostních menšin, volební výbor postupuje tak že postup popsany v čl. 36 až 46 těchto pravidel použije pro volby každé národní rady zvlášť, začínaje od národnostní menšiny s největším počtem zapsaných voličů na volebním místě, včetně na konci s národnostní menšinou s nejmenším počtem zapsaných voličů na volebním místě.

(2) V případě dle odstavce 1 tohoto článku, volební výbor, po uzavření volebního místa a ukončeném hlasování, nejdříve přistupuje stanovení výsledků hlasování pro výběr národní rady s největším počtem zapsaných voličů na volebním místě.

(3) Když otevře volební urnu a stanoví zdali se v ní nachází Kontrolní list tak, jak je to stanoveno v článku 36 bodě 5) těchto pravidel, Volební výbor musí nejdříve rozdělit všechny volební lístky které se nachází ve volební urně podle národnostních menšin, po čemž pokračuje s procesem stanovení výsledků

hlasování pro volby členů národní rady národnostní menšiny s největším počtem voličů na volebním místě.

(4) Když ukončí vyplňování Protokolu o práci volebního výboru na provádění voleb a stanovení výsledků voleb pro volby členů národní rady národnostní menšiny s největším počtem voličů na volebním místě a když čtyři exempláře tohoto protokolu předá zástupcům navrhovatelů volebních listin, jsou-li přítomni, volební výbor opakuje proces popsany v čl. 36 až 46 těchto pravidel za účelem stanovení výsledků voleb pro volby členů národní rady národnostní menšiny s následujícím největším počtem zapsaných voličů a tak popořadě dokud se ne stanoví výsledky hlasování na volbách členů všech národních rad které se volí na tomto volebním místě.

(5) Všechny Protokoly o práci volebních výborů se na volebním místě vyvěšují teprve když volební výbor stanoví výsledky hlasování, případně vyplní protokol o práci pro volby členů poslední národní rady která se volí na volebním místě.

XIV. DORUČOVÁNÍ VOLEBNÍHO MATERIÁLU PO HLASOVÁNÍ

Článek 49

(1) Když stanoví výsledky voleb na volebním místě, volební výbor určí osoby které, včetně předsedy volebního výboru, případně zástupce předsedy volebního výboru, budou odpovědné za předání volebního materiálu Pracovní skupině, což se konstatuje v Protokole o práci volebního výboru.

(2) Volební výbor bez odkladu a nejpozději ve lhůtě 12 hodin od chvíle uzavření volebního místa předává Pracovní skupině v budově obvodu /města, následující volební materiál:

1) první exempláře Protokolu o práci volebního výboru na provádění voleb a stanovení výsledků hlasování na volbách členů každé národní rady kteří jsou voleni na volebním místě,

2) výpisy z volebního seznamu a zvláštní výpisy z volebního seznamu podle kterých se hlasovalo na volebním místě na volbách pro členy každé národní rady,

3) zapečetěnou obálku ve které je Kontrolní list,

4) zapečetěné obálky do kterých jsou vloženy nepoužité volební lístky pro hlasování na volbách pro členy každé národní rady kteří jsou voleni na volebním místě zvlášť,

5) zapečetěné obálky do kterých jsou vloženy neplatné volební lístky pro hlasování na volbách pro členy každé národní rady kteří jsou voleni na volebním místě zvlášť,

6) zapečetěné obálky do kterých jsou vloženy platné volební lístky pro hlasování na volbách pro členy každé národní rady kteří jsou voleni na volebním místě zvlášť,

7) zapečetěné obálky do kterých jsou vloženy podepsaná potvrzení o zvláštním volebním právu pro hlasování mimo volební místo na volbách pro členy každé národní rady kteří jsou voleni na volebním místě zvlášť,

8) bezpečnostní svorku která byla použita k pečetění pytle s volebním materiálem při příležitosti předání volebního materiálu mezi Pracovní skupinou a volebním výborem před hlasováním,

9) ostatní volební materiál.

(3) Při příležitosti předání volebního materiálu volební výbor přísně dá pozor na to aby nepomíchal volební materiál pro provádění volby členů národních rad rozlišných národnostních menšin.

(4) Zbylý materiál (identifikační kartičky, volební urnu, paravány pro hlasování, UV lampy, psací pomůcky a jiné) volební výbor předá obvodnímu /městskému správnímu orgánu.

(5) O předání dle odstavce 2 tohoto článku sepisuje se protokol na tiskopise který předepisuje Republiková volební komise. Jeden exemplář tohoto protokolu se uchová v místnostech obvodního /městského orgánu správy po dobu nejméně čtyř let, a jeden exemplář Pracovní skupina závazně předá Koordinátorovi Republikové volební komise.

(6) Když provede předání materiálu dle odstavce 2 tohoto článku, materiál dle článku 2 bodu 3) až 6) a bodu 8) tohoto článku se uloží do pytle pro ukládání volebního materiálu, který se za přítomnosti členů Pracovní skupiny a členů volebního výboru který předává materiál zapečetí bezpečnostní svorkou, jejíž se číslo série zapisuje do protokolu o předání dle odstavce 5 tohoto článku. Pytel musí být označen nálepkou která obsahuje název města /obvodu a pořadové číslo volebního místa.

(7) Protokoly o práci volebního výboru, výpisy z volebního seznamu, zvláštní výpisy z volebního seznamu a obálky s potvrzeními o volebním právu k hlasování mimo volební místo nekladají se do pytle s ostatním volebním materiálem, nýbrž je Pracovní skupina zabalí zvlášť odděleně od ostatního volebního materiálu a tak odděleně předává Koordinátorovi Republikové volební komise.

Článek 50

Při předání volebního materiálu, předseda volebního výboru, případně zástupce předsedy volebního výboru je povinen Pracovní skupině a obvodnímu /městskému správnímu orgánu doručit také jeden exemplář evidence o přítomnosti členů a zástupců členů volebního výboru na volebním místě.

XV. ZÁVĚREČNÉ USTANOVENÍ

Článek 51

Tato pravidla vstupují v platnost dnem zveřejnění v „Službení glasnik Republike Srbije“ .

02 číslo: 013-87/18

V Bělehradě dne 21. srpna 2018

REPUBLIKOVÁ VOLEBNÍ KOMISE

PŘEDSEDA

Vladimir Dimitrijević